

SALON DESSIN ET PEINTURE A L'EAU 2021

du 9 au 14 février 2021

LE GRAND SPECIALISTE MONDIAL DES ŒUVRES SOUS VERRE



Collection Rmn-Grand Palais

ATTENTION : **INFO GRAND PALAIS**

Dernière année au Grand Palais

"Travaux de 2021 à 2024"

Chers Artistes,

1) Les travaux du Grand Palais Ephémère ayant pris du retard, nous resterons donc une année supplémentaire dans notre magnifique Grand Palais traditionnel.

Nous sommes heureux d'être une année de plus dans notre espace historique dont le rayonnement international est incomparable, d'une part, et la surface d'exposition plus importante qu'au Grand Palais Ephémère, d'autre part.

Le retour d'Art Capital au Grand Palais (s'il a encore lieu à cette époque) ne se ferait qu'en 2025 !

2) *La conséquence directe de ce changement de lieu est que nous pouvons ainsi vous annoncer un **remboursement partiel en cas d'annulation de notre événement, due à la Covid-19.** Evidemment, personne n'est aujourd'hui en mesure de prévoir quoi que ce soit. Vous comprendrez bien que le montant des dépenses engagées n'est pas le même en octobre, qu'en décembre voire en janvier.*

Le Salon Dessin et Peinture à l'Eau s'engage donc à vous rembourser une somme calculée en fonction des dépenses non récupérables déjà engagées pour la gestion et l'organisation du Salon 2021, au moment de l'annulation si elle devait avoir lieu.

Le but est, bien évidemment, d'accompagner au mieux nos artistes déjà tant fragilisés mais sans "mettre encore plus en péril" notre Salon créé il y a 70 ans, le ministère de la culture ayant réduit à pratiquement rien les subventions attribuées à Art Capital pour 2021(- 82% en 2 ans !).

Après avoir exposé au Musée d'Art Moderne à partir de 1949, le Salon Dessin Peinture à l'Eau se tient au Grand Palais depuis 1976.

Profitez donc encore cette année du prestige et de la visibilité du Salon Dessin et Peinture à l'Eau, dans le cadre d'Art Capital au Grand Palais !

Inscrivez-vous rapidement !

***PROFITEZ DES 25% DE REDUCTION SUR LE MATERIEL DU GEANT DES BEAUX-ARTS
25% de réduction sans restriction de montant d'achats, en une seule fois, valable
jusqu'au 20 février 2021 est offert par notre partenaire « privilégié »
le GEANT DES BEAUX-ARTS (en boutique ou sur internet) lors de l'inscription.***

Nous savons que certains d'entre vous attendaient la rentrée pour y voir plus clair, ce que nous comprenons.

Pour votre information : le Salon Art Paris, annulé au printemps dernier, a bien lieu du 10 au 13 octobre 2020, au Grand Palais.

Pour vous laisser le temps de vous organiser, nous repoussons la date limite d'inscription au :

lundi 19 octobre 2020.

Si vous êtes certains de participer au Salon 2021 mais désirez attendre un peu pour vous inscrire sur notre site (avant le 19 octobre 2020 au plus tard) merci de nous prévenir par mail à : danielgallais@live.fr. Cela nous aidera à anticiper.

3) Ce point remplace et annule donc dans le règlement initial qui vous a déjà été envoyé et dont vous retrouverez copie ci-joint :

a) le lieu d'exposition, **b)** la date limite d'inscription (page 1 du règlement initial joint)
c) et seulement la partie citée ci-dessous de l'article 13 (page 6 du règlement initial joint) :

"Aucun remboursement ne sera possible en cas de force majeure entraînant l'annulation de la manifestation, le Salon ayant déjà engagé tous les frais, notamment en raison de :
- toute aggravation du contexte sanitaire empêchant le Grand Palais de recevoir du public aux dates de tenue de l'événement objet du présent règlement, notamment en application de toute décision administrative, judiciaire, ou assimilée, ainsi que de toute décision présentant des conséquences similaires et prise à raison de la survenance ou de l'aggravation d'une épidémie, d'une pandémie, ou de toute autre infection virale, bactérienne, microbienne ou chimique."

Au plaisir de vous retrouver au Grand Palais, pour le Salon 2021

Le Comité d'organisation du Salon

*P.J. Règlements initiaux :
Règlement 2021 et Chiffres salon 2020
Appel à candidature 2021 - Artistes voyageurs
Règlement 2021 - Artistes voyageurs*

OBLIGATION DE PRESENTER UNE ŒUVRE SOUS VERRE OU PLEXI

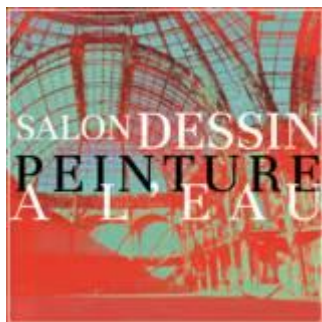
Site d'information : www.peinturealeau.com Site d'inscription : www.peinturealeau.org

Page facebook : www.facebook.com/salondudessinetdelapeinturealeau/

Compte instagram : [Instagram](https://www.instagram.com/salondudessinetdelapeinturealeau/)



L'entrée et l'accueil du Salon 2020



SALON DESSIN ET PEINTURE A L'EAU 2021

February 9th to 14th, 2021

WORLDWIDE SPECIALIST FOR GLASS FRAMED WORKS



Collection Rmn-Grand Palais

TO BE NOTED

GRAND PALAIS INFO

Last year in Grand Palais
«Works from 2021 to 2024»

Dear Artists,

1) Works for Grand Palais Ephémère being out of schedule, we therefore will stay one more year in our magnificent and traditional **Grand Palais**.

We are happy to be able to stay one more year in our historical location whose international renown is unchallenged. Beside the exhibition area is wider than in Grand Palais éphémère.

Art Capital (if still existing then) will only be back in Grand Palais in 2025 !

2) As a direct consequence of this change of location, we may announce **a partial refund in case of a cancellation due to Covid 19.**

Obviously, right now, nobody is able to foresee what will happen.

Obviously too, this amount will not be the same in october and december or january.

Salon Dessin et Peinture à l'Eau therefore commits itself to a partial refund based on the locked up expenses for the 2021 Salon gestion and organisation, at the time and in case of cancelation.

Clearly, our goal is to accompany the best we can our artists already weakened without jeopardizing our Salon, created 70 years ago. You may know that the Ministry of Culture reduced its help and subvention to almost nothing (-82% in a two years time !).

After taking place since 1949 in Paris Art Modern Museum, Salon Dessin et Peinture is currently taking place in Grand Palais since 1976.

**So this year again, enjoy prestige and visibility
at Salon Dessin et Peinture à l'Eau, within Art Capital in Grand Palais !**

Register as soon as possible !

ENJOY A 25% DISCOUNT ON ANY GEANT DES BEAUX-ARTS ITEM
**when you register you will be offered a 25% discount, with no amount limit,
only once until 20th february 2021 by our major sponsor
GEANT DES BEAUX-ARTS (in shops or internet)**

We know some of you were waiting for September to have a clearer view of the situation, and we do understand that.

For your information : Art Paris Salon, canceled last spring, will be held from October 10th to 13th 2020, at Grand Palais.

To let you plan things in due time, we postpone the registration limit to :

monday, october 19 th, 2020

If you are certain to participate to the 2021 Salon but wish to wait before registering on our website (but in the limit of october 19th) thanks for letting us know at : danielqallais@live.fr. It will greatly help us to anticipate.

3) *This item replaces and cancels in the rules you already received (in annex below):*
a) *the place of the exhibition, b)* *the registration limit (page 1 of initial rules in annex)*
c) *and only the below quoted part of §13 (page 6 of initial rules in annex) :*

Considering the expenses payed by the Salon organizing the event, no amount of money payed as a fee, as defined by the present rules, shall be given back in case of cancelation of the event, due to :

"- any aggravation of the sanitary context that would prevent Grand Palais Ephémère to receive visitors at the time of the event objet of these rules, especially in application of any administrative or legal decision or any other decision with similar consequences taken with the merge or worsening of an epidemic, pandemic situation, or any other infection either a viral, a bacterial, a microbial or a chemical one."

Hoping to see you again in Grand Palais, for the 2021 Salon

The Salon organisation Comitee

Initial rules :
Rules 2021 and statistics Salon 2020
call for entry 2021 - Artistes voyageurs
Rules 2021 - Artistes voyageurs

***you must exhibit an art work framed
with glass or plexiglass***

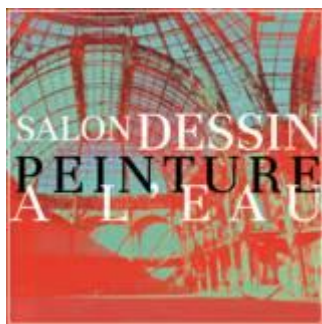
-
-

Site d'information : www.peinturealeau.com Site d'inscription : www.peinturealeau.org

Page facebook : www.facebook.com/salondudessinetdelapeinturealeau/

Compte instagram : [Instagram](#)

-



SALON DESSIN ET PEINTURE A L'EAU 2021

del martes 9 de febrero al domingo 14 de febrero 2021

EL GRAN ESPECIALISTA MUNDIAL DE OBRAS ENMARCADAS EN VIDRIO



Collection Rmn-Grand Palais

ATENCIÓN : **INFO GRAND PALAIS**

Último año en el Grand Palais
«Obras del 2021 al 2024»

Amigos Artistas,

1) *Las obras en el Grand Palais Efímero se han retrasado, así que permaneceremos un año más en nuestro magnífico Grand Palais de siempre.*

Estar un año más en nuestro espacio histórico cuya fama internacional es incomparable es una gran alegría para nosotros, siendo además la superficie de exposición más grande que en el Grand Palais Efímero.

Art Capital sólo volverá a estar en el Grand Palais en 2025, si todavía existe !

2) La consecuencia directa de este cambio de lugar es que nos permite proponerles un **reembolso parcial de gastos en caso de cancelación debida a la Covid-19.**

Evidentemente, hoy en día nadie puede saber lo que va a ocurrir.

Evidentemente también, los gastos no serán los mismos en octubre, en enero, o incluso en febrero.

El Salon Dessin et Peinture à l'Eau se compromete en reembolsar una suma calculada según los gastos ya hechos para la gestión y organización del Salon 2021, en el momento de cancelarse si eso haya de ocurrir.

Desde luego, se trata de ayudar lo más posible a nuestros artistas ya fragilizados pero sin arriesgar la perenidad de nuestro Salon creado hace 70 años, considerando que el Ministerio de Cultura ha reducido a prácticamente nada las subvenciones de Art Capital para el 2021 (- 82% en 2 años).

Después de instalarse en el Museo de Arte Moderne de París a partir de 1949, el Salon Dessin Peinture à l'Eau está en el Grand Palais desde 1976.

Así que aprovechen este año aún el prestigio y la visibilidad del Salon Dessin et Peinture à l'Eau, en el gremio de Art Capital en el Grand Palais

Regístrense cuánto antes !

Aprovechen un 25% de descuento en GEANT DES BEAUX-ARTS
**al registrarse, nuestro sponsor privilegiado GEANT DES BEAUX-ARTS
les ofrece un 25% de descuento sin restricción de suma, una sola vez,
hasta el 20 février 2021 (en tiendas o en internet)**

Sabemos que muchos artistas esperaban septiembre para tener una visión más clara, y lo entendemos muy bien.

Para su información : el Salon Art Paris, cancelado esta primavera, se organizará del 10 al 13 de octubre 2020 en el Grand Palais.

Para dejarles tiempo, postponemos la fecha límite de registraci3n al :

lunes 19 de octubre 2020.

Si está seguro de participar al Salon en 2021 pero desea esperar un poco para registrarse (antes del 19 de octubre 2020 como límite) gracias por informarnos por mail a : danielgallais@live.fr. Esto nos ayudará en nuestra organización.

3) Así que dicho punto replaza y candela en el reglamento inicial que ya recibió y cuya copia está abajo :
a) el lugar de exposición, **b)** la fecha límite de registraci3n (página 1 del reglamento inicial abajo)
c) y únicamente la parte citada abajo del artículo 13 (página 6 del reglamento inicial abajo) :

No se devolverá la cuota de inscripci3n por ningún motivo (ausencia del artista o cancelaci3n del Salon por fuerza mayor) considerando que el Salon ya hizo todos los gastos :

- cualquier agravaci3n del contexto sanitario que impida en Grand Palais Efigero de recibir público en las fechas del acontecimiento objeto del presente reglamento, particularmente en aplicaci3n de cualquier decisi3n administrativa, judicial, o asimilada, asi como cualquier decisi3n que tenga consecuencias similares, tomada con motivo de la aparici3n o agravaci3n de una epidemia, pandemia, o de cualquier otra infecci3n viral, bacteriana, microbiana o química.

Esperamos volver a verles con mucho gusto en el Grand Palais, para el Salon 2021

El Comité de organizaci3n del Salon

Adjuntos

Reglamentos iniciales :

Reglamento 2021 y estadísticas salon 2020

Oferta candidatura 2021 - Artistes voyageurs

Reglamento 2021 - Artistes voyageurs

OBLIGACI3N DE PRESENTAR UNA OBRA ENMARCADA CON VIDRIO O PLEXI

-

-

Site d'information : www.peinturealeau.com

Site d'inscription : www.peinturealeau.org

Page facebook : www.facebook.com/salondudessinetdelapeinturealeau/

Compte instagram : [Instagram](https://www.instagram.com/)

-